



आरत का राजपत्र

The Gazette of India

प्रसाधारण

EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उपखण्ड (ii)

PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

No. 411] नई विल्सनी, बुधवार, नवम्बर 11, 1970/कात्तिक 20, 1892

No. 411] NEW DELHI, WEDNESDAY, NOVEMBER 11, 1970/KARTIKA 20, 1892

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह प्रलग संकलन के क्षेत्र में रखा जा सके।

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed
as a separate compilation.

MINISTRY OF FOREIGN TRADE

ORDER No. 6/70

IMPORT TRADE CONTROL

New Delhi, the 11th November, 1970

S.O. 3721/IECA/3/3/70.—In exercise of the powers conferred by Section 3 of the Imports and Exports (Control) Act, 1947, (18 of 1947) the Central Government, hereby makes the following order further to amend the Imports (Control) Order, 1955, namely:—

2. This order may be called the Imports (Control) Third Amendment Order, 1970.

3. In Schedule I to the Imports (Control) Order, 1955.

(A) *in part IV*

for Serial No. 150 and the entries relating thereto, the following serial number and entries shall be substituted, namely:—

Sl.No.	Name of the Article	Item of the 1st Schedule to Indian Tariff Act, 1934
1	2	3
150	Rubber, raw and Gutta Percha, raw	39, 87

(B) *in part V*

for serial number 41 and the entries relating thereto, the following serial number and the entries shall be substituted, namely:—

1	2	3
41	Rubber tyres and tubes and other manufactures of rubber, including manufactures of Gutta Percha, not otherwise specified including ebonite rods, tubes and sheets but excluding apparel and boots and shoes	39(1), 39(2), 39(3), 77, 77(2) and 87.

[No. 6/70.]

R. J. REBELLO,
Chief Controller of Imports & Exports

ब्रिटेश व्यापार मंत्रालय

आदेश

आयात व्यापार नियन्त्रण

नई दिल्ली, 11 नवम्बर, 1970

एस० एम० 3721/प्राई०इ०सी०ए०/3/3/70.—आयात-नियंत्रण (नियन्त्रण) प्रधिनियम 1947 (1947 का 18) की धारा 3 द्वारा प्रवत्त अधिकारों का प्रयोग करते हुए केंद्रीय सरकार एतद्वारा (नियन्त्रण) आदेश, 1955 में और संशोधन करने के लिए निम्नसिद्धित आदेश का निर्माण करती है, अर्थात्:—

2. इस आदेश को आयात (नियन्त्रण) तीसरा संशोधन आदेश, 1970 की संज्ञा दी जाए।

3. आयात (नियन्त्रण) के लिए अनुसूची 1 में आदेश, 1955।

(ए) भाग 4 में:

कमसंख्या 150 तथा इससे सम्बन्धित प्रविष्टियों के लिए निम्नसिद्धित क्रम संख्या प्रविष्टिया प्रति स्थापित की जाएगी, अर्थात्:—

क्रम संख्या	वस्तु का नाम	भारतीय सीमा-शुल्क प्रधिनियम 1934 के लिए प्रथम अनुसूची की मद
1	2	3
150	रबड़, कच्चा तथा पचारस, कच्चा,	39, 87

(बी) भाग 5 में:

कम संख्या 41 और इससे सम्बन्धित प्रविष्टियों के लिए निम्नलिखित कम संख्या और प्रविष्टियां प्रतिस्थापित की जायेंगी, अर्थात् :—

1

2

3

41 पहले वाले वस्त्र, बूट तथा जूतों को छोड़कर और अन्यथा जो विशिष्टिकृत नहीं है, रबड़ टायर और ट्यूब तथा रबड़ से बनी अन्य वस्तुएं जिसमें पर्ची रस इबोनाइट राइ, ट्यूब तथा फ्लीट शामिल हैं।	39 (1), 39 (2), 39 (3), 77, 77 (2) तथा 87
--	---

[संख्या 6/70.]
आर० जे० रवेलो,
मुख्य मियांगक अ.यात-निवास।

